



Contenido

1. INTRODUCCION.....	2
2. TEMPORALIDAD.....	3
3. BASE LEGAL Y NORMATIVA.....	3
4. DESCRIPCIÓN DE LA RECOPIACIÓN DE LOS DATOS	4
5. ANÁLISIS E INTERPRETACIÓN DE RESULTADOS.....	9
a. SEXO	9
b. EDAD.....	10
c. GRUPO ÉTNICO.....	11
d. COMUNIDAD SOCIOLINGÜÍSTICA.....	12

1. INTRODUCCION

Es una institución pública que fue creada mediante el Acuerdo Gubernativo número 100-2020, reformado mediante Acuerdo Gubernativo número 306-2022, ambos emitidos por el Presidente de la República, en Consejo de Ministros, con el objeto, entre otros, de promover transversalmente y coordinar dentro de las instituciones públicas, así como en las organizaciones regionales, municipales y comunitarias, los mecanismos efectivos para la cooperación y la inclusión de acciones que favorezcan la paz, los derechos humanos, así como la prevención y atención de la conflictividad.

En ese marco, de conformidad con lo que establece en el artículo 10, numeral 28 de la Ley de Acceso a la Información Pública, Decreto Número 57-2008 del Congreso de la República de Guatemala, así mismo de conformidad con la Ley de Idiomas Nacionales, Decreto Número 19-2003 del Congreso de la República de Guatemala, la Unidad de Género de la Comisión Presidencial por la Paz y los Derechos Humanos COPADEH presenta el Informe de Pertenencia Sociolingüística correspondiente al mes de septiembre 2023.

2. TEMPORALIDAD

La ley de Acceso a la información Pública y la Ley de Idiomas Nacionales no establecen la periodicidad con la que deba realizarse el informe, solamente el artículo 10 de la Ley de Idiomas Nacionales indica que “deberán llevar registros”, entendiéndose que es una obligación permanente”.

En tal sentido, para que el informe sea de utilidad institucional se plasma el servicio brindado con pertenencia sociolingüística correspondiente al mes de septiembre 2023.

3. BASE LEGAL Y NORMATIVA

La Ley de Acceso a la Información, Decreto Número 57-2008, artículo 10, numeral 28, indica que: "las entidades e instituciones del Estado deberán mantener informe actualizado sobre los datos relacionados con la pertinencia sociolingüística de los usuarios, a efecto de adecuar la prestación de los mismos"

Ley de Idiomas Nacionales, Decreto Número 19-2003; esta ley tiene por objeto regular el reconocimiento, respeto, promoción, desarrollo y utilización de los idiomas de los pueblos Mayas, Garífuna y Xinca en Guatemala.

DESCRIPCIÓN DE LA RECOPIACIÓN DE LOS DATOS

La Comisión Presidencial por la Paz y los Derechos Humanos COPADEH ha brindado atención a diferentes personas durante el mes de septiembre 2023 teniendo en cuenta como principal objetivo el enfoque sociocultural y sociolingüístico, la Dirección de Fortalecimiento de la Paz (DIFOPAZ) a través del Departamento de Formación y Capacitación en Cultura de Paz, realizó los siguientes eventos:

Parte I:

Subproducto	Tema	Objetivo	Fecha	Lugar
Servidores Públicos y Ciudadanos formados y capacitados en Cultura de Paz, respeto a los Derechos Humanos y Mecanismos de Diálogo	Taller de Conocimientos Básicos en Derechos Humanos	Definir conceptos básicos sobre Derechos Humanos, tomando en cuenta sus características, clasificación e identificar algunos valores que promueven el respeto a los mismos.	24/05/2023	Huehuetenango
			06/07/2023	Guatemala
	Taller Construyendo una Cultura de Paz	Describir que es una Cultura de Paz, relacionando y explicando los elementos que contribuyen para alcanzarla.	26/05/2023	Guatemala
			07/07/2023	Guatemala
			19/07/2023	Chiquimula
			19/07/2023	Chiquimula
			20/07/2023	Izabal
			01/08/2023	Quetzaltenango
			02/08/2023	Sololá
	02/08/2023	Quiché		
	Taller de Diálogo como herramienta para la prevención y Transformación de Conflictos	Identificar valores y principios del diálogo, para su aplicación en la prevención y atención de conflictos.	24/05/2023	Guatemala
			31/05/2023	Escuintla
			08/06/2023	Guatemala
			05/07/2023	Guatemala
			10/07/2023	Guatemala
06/07/2023			Guatemala	
07/07/2023			Guatemala	
12/07/2023			Guatemala	
13/07/2023			Guatemala	
14/07/2023	Guatemala			

Parte 2:

Subproducto	Tema	Objetivo	Fecha	Lugar
Servidores Públicos y Ciudadanos formados y capacitados en Cultura de Paz, respeto a los Derechos Humanos y Mecanismos de Diálogo	Taller de Negociación como Método Alternativo para la Prevención de Conflictos	Identificar y practicar conceptos básicos en materia de negociación, que ayuden a los participantes a implementarlos desde la familia, comunidad y la nación, creando ambientes en donde predomine una Cultura de Paz.	01/06/2023	Guatemala
			11/07/2023	Guatemala
			10/08/2023	Guatemala
			11/08/2023	Guatemala
	Conversatorio Construyendo una Cultura de Paz	Describir que es una Cultura de Paz, relacionando y explicando los elementos que contribuyen para alcanzarla.	21/06/2023	Guatemala
			20/07/2023	Izabal
			09/08/2023	Suchitepéquez
			17/08/2023	Guatemala
			23/08/2023	Guatemala
			24/08/2023	Guatemala
	Conversatorio de Diálogo como Herramienta para la Prevención y Transformación de Conflictos	Identificar valores y principios del diálogo, para su aplicación en la prevención y atención de conflictos.	08/08/2023	Retalhuleu
			03/08/2023	Chimaltenango
	Conversatorio Conocimientos Básicos en Derechos Humanos	Definir conceptos básicos sobre Derechos Humanos, tomando en cuenta sus características, clasificación e identificar algunos valores que promueven el respeto a los mismos.	03/08/2023	Chimaltenango

De los cuales se adjunta los siguientes listados que detallan las actividades y la población a la cual fue atendida.

Tabla No.1

Tema	Objetivo	Fecha	Lugar	Población atendida																				
				GÉNERO			EDAD				ETNIA						PERSONAS CON DISCAPACIDAD							
				Mujeres	Hombres	Total	13-30 (Juventud)	31-59	60 o más (Tercera edad)	Total	Maya	X'riqa	Garifuna	Ladino/Mestizo	AFRODESCEN DIENTE	No indica	Total	Auditiva	Motor	Visual	De Lenguaje	Intelectual	Psicosocial	
Taller de Conocimientos Básicos en Derechos Humanos	Definir conceptos básicos sobre Derechos Humanos, tomando en cuenta sus características, clasificación e identificar algunos valores que promueven el respeto a los mismos.	24/05/2023	Huehuetenango	40	35	75	3	64	8	75	9	0	0	66	0	0	75	0	0	0	0	0	0	
		06/07/2023	Guatemala	12	7	19	4	13	2	19	0	0	0	19	0	0	19	0	0	0	0	0	0	0
Taller Construyendo una Cultura de Paz	Describir que es una Cultura de Paz, relacionando y explicando los elementos que contribuyen para alcanzarla.	26/05/2023	Guatemala	34	18	52	2	49	1	52	3	0	0	49	0	0	52	0	0	0	0	0	0	0
		07/07/2023	Guatemala	11	9	20	3	15	2	20	1	0	0	19	0	0	20	0	0	0	0	0	0	0
		19/07/2023	Chiquimula	29	24	53	1	43	9	53	0	0	0	53	0	0	53	0	0	0	0	0	0	0
		20/07/2023	Chiquimula	11	7	18	4	9	5	18	0	0	0	18	0	0	18	0	0	0	0	0	0	0
		01/08/2023	Izabal	66	23	89	37	46	6	89	6	0	2	80	0	1	89	0	0	0	0	0	0	0
		01/08/2023	Quetzaltenango	165	31	196	142	49	5	196	22	0	0	174	0	0	196	0	0	0	0	0	0	0
		02/08/2023	Sololá	24	27	51	0	51	0	51	47	0	0	4	0	0	51	0	0	0	0	0	0	0
		02/08/2023	Quiché	32	38	70	7	58	5	70	33	0	0	35	0	2	70	0	0	0	0	0	0	0
Taller de Diálogo como herramienta para la prevención y Transformación de Conflictos	Identificar valores y principios del diálogo, para su aplicación en la prevención y atención de conflictos.	24/05/2023	Guatemala	46	21	67	31	36	0	67	8	0	0	58	0	1	67	0	0	1	0	0	0	0
		31/05/2023	Escuintla	73	28	101	8	82	11	101	2	0	0	99	0	0	101	0	0	0	0	0	0	0
		08/06/2023	Guatemala	102	57	159	41	116	2	159	17	0	0	141	0	1	159	0	0	2	0	0	0	0
		05/07/2023	Guatemala	5	4	9	0	9	0	9	0	0	0	9	0	0	9	0	0	0	0	0	0	0
		10/07/2023	Guatemala	13	7	20	6	13	1	20	1	0	0	19	0	0	20	0	0	0	0	0	0	0
		06/07/2023	Guatemala	32	15	47	4	38	5	47	7	0	0	40	0	0	47	0	0	0	0	0	0	0
		07/07/2023	Guatemala	35	11	46	0	44	2	46	6	0	0	40	0	0	46	0	0	0	0	0	0	0
		12/07/2023	Guatemala	34	19	53	2	42	9	53	5	0	0	48	0	0	53	0	0	0	0	0	0	0
		13/07/2023	Guatemala	35	12	47	6	34	7	47	1	0	0	46	0	0	47	1	0	0	0	0	0	0
		14/07/2023	Guatemala	25	20	45	4	41	0	45	3	0	0	42	0	0	45	0	0	0	0	0	0	0
Taller de Negociación como Método Alterno para la Prevención de Conflictos	Identificar y practicar conceptos básicos en materia de negociación, que ayuden a los participantes a implementarlos desde la familia, comunidad y la nación, creando ambientes en donde predomine una Cultura de Paz.	01/06/2023	Guatemala	32	26	58	30	28	0	58	4	0	0	54	0	0	58	0	0	0	0	0	0	0
		11/07/2023	Guatemala	11	8	19	6	12	1	19	1	0	0	18	0	0	19	0	0	0	0	0	0	0
		10/08/2023	Guatemala	27	13	40	1	36	3	40	3	0	0	37	0	0	40	0	0	0	0	0	0	0
		11/08/2023	Guatemala	41	6	47	1	43	3	47	3	0	0	44	0	0	47	0	0	0	0	0	0	0
Conversatorio Construyendo una Cultura de Paz	Describir que es una Cultura de Paz, relacionando y explicando los elementos que contribuyen para alcanzarla.	21/06/2023	Guatemala	15	10	25	10	15	0	25	1	0	0	24	0	0	25	0	0	0	0	0	0	0
		20/07/2023	Izabal	38	26	64	46	17	1	64	2	1	0	60	0	1	64	0	0	0	0	0	0	0
		09/08/2023	Suchitepéquez	27	214	241	241	0	0	241	33	0	2	177	0	29	241	0	0	0	0	0	0	0
		17/08/2023	Guatemala	3	0	3	2	0	1	3	1	0	0	2	0	0	3	0	1	0	0	0	0	0
		23/08/2023	Guatemala	37	34	71	5	57	9	71	4	0	0	66	1	0	71	1	0	5	0	0	0	0
		24/08/2023	Guatemala	53	43	96	34	60	2	96	8	0	0	84	1	3	96	0	0	2	0	0	0	0
		25/08/2023	Guatemala	46	69	115	57	58	0	115	1	1	1	109	0	3	115	0	0	2	0	0	0	0
Conversatorio de Diálogo como Herramienta para la Prevención y Transformación de Conflictos	Identificar valores y principios del diálogo, para su aplicación en la prevención y atención de conflictos.	08/08/2023	Retalhuleu	33	49	82	18	56	8	82	45	0	0	37	0	0	82	0	0	0	0	0	0	
Conversatorio Conocimientos Básicos en Derechos Humanos	Definir conceptos básicos sobre Derechos Humanos, tomando en cuenta sus características, clasificación e identificar algunos valores que promueven el respeto a los mismos.	03/08/2023	Chimaltenango	71	72	143	143	0	0	143	17	0	0	126	0	0	143	0	0	0	0	0	0	

Tabla No. 2

**COMISIÓN PRESIDENCIAL POR LA PAZ Y LOS DERECHOS HUMANOS -COPADEH-
INFORME SOCIOLINGÜÍSTICO CONSOLIDADO (MENSUAL)**

DEPARTAMENTO O UNIDAD: DEFOCAP MES QUE CORRESPONDE: Septiembre 2023

(DECRETO No. 57-2008 Art. 10 Númeral 28)																TOTAL DE PERSONAS ATENDIDAS
RANGO DE EDAD	INDÍGENA								NO INDÍGENA		OTRO		TOTAL			
	M	Código Comunidad Lingüística	H	Código Comunidad Lingüística	GARÍFUNA		XINKA		LADINO/MESTIZO		M	H	M	H		
13-18 años	0	10	0	10	0	0	0	0	2	0	0	0	2	0	2	
13-18 años	1	11	1	11	0	0	0	0	0	1	0	1	1	3	4	
13-18 años	0	12	2	12	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	2	
13-18 años	0	21	1	21	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	
13-18 años	9	25	33	25	0	2	0	0	222	202	0	24	231	261	492	
13-18 años	0	27	0	27	0	0	0	0	2	3	1	1	3	4	7	
19-30 años	1	5	0	5	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	1	
19-30 años	3	10	1	10	0	0	0	0	0	0	0	0	3	1	4	
19-30 años	5	11	1	11	0	0	0	0	0	1	0	0	5	2	7	
19-30 años	4	12	3	12	0	0	0	0	0	0	0	0	4	3	7	
19-30 años	1	14	0	14	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	1	
19-30 años	2	17	2	17	0	0	0	0	0	0	0	0	2	2	4	
19-30 años	1	21	0	21	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	1	
19-30 años	0	24	0	24	0	1	0	0	0	0	0	0	0	1	1	
19-30 años	7	25	9	25	0	1	0	0	192	150	3	3	202	163	365	
31-59 años	0	2	1	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	
31-59 años	1	8	2	8	0	0	0	0	0	0	0	0	1	2	3	
31-59 años	0	9	1	9	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	
31-59 años	25	10	35	10	0	0	0	0	1	1	0	0	26	36	62	
31-59 años	21	11	17	11	0	0	0	0	0	0	0	0	21	17	38	
31-59 años	8	12	17	12	0	0	0	0	0	0	0	0	8	17	25	
31-59 años	1	14	0	14	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	1	
31-59 años	3	16	2	16	0	0	0	0	0	0	0	0	3	2	5	
31-59 años	0	17	5	17	0	0	0	0	0	0	0	0	0	5	5	
31-59 años	3	21	7	21	0	0	0	0	0	0	0	0	3	7	10	
31-59 años	0	24	0	24	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	1	
31-59 años	14	25	23	25	0	0	1	0	666	364	4	3	685	390	1075	
31-59 años	0	26	0	26	0	0	0	0	0	1	0	0	0	1	1	
31-59 años	0	27	2	27	0	0	0	0	1	0	0	3	1	5	6	
60 años en adelante	2	10	5	10	0	0	0	0	0	0	0	0	2	5	7	
60 años en adelante	1	11	2	11	0	0	0	0	0	0	0	0	1	2	3	
60 años en adelante	1	12	1	12	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	2	
60 años en adelante	1	14	0	14	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	1	
60 años en adelante	1	25	4	25	0	0	0	1	46	42	0	0	47	47	94	
60 años en adelante	0	27	1	27	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	
SUB-TOTAL	116		178		1	4	1	1	1132	765	8	35	1258	983	2241	

CÓDIGOS COMUNIDADES LINGÜÍSTICAS			
Achi	01	Mam	12
Akateka	02	Mopan	13
Awakateka	03	Poqomam	14
Ch'orti'	04	Poqomchi'	15
Chalchiteka	05	Q'anjob'al	16
Chuj	06	Q'eqchi	17
Itza'	07	Sakapulteka	18
Ixil	08	Sipakapense	19
Jakalteka	09	Tektiteka	20
K'iche'	10	Tz'utujil	21
Kaqchikel	11	Uspanteka	22



REFERENCIA	M=MUJER
	H=HOMBRE

Elaborado por: Nancy Álvarez

Autorizado por: Jannia Archila

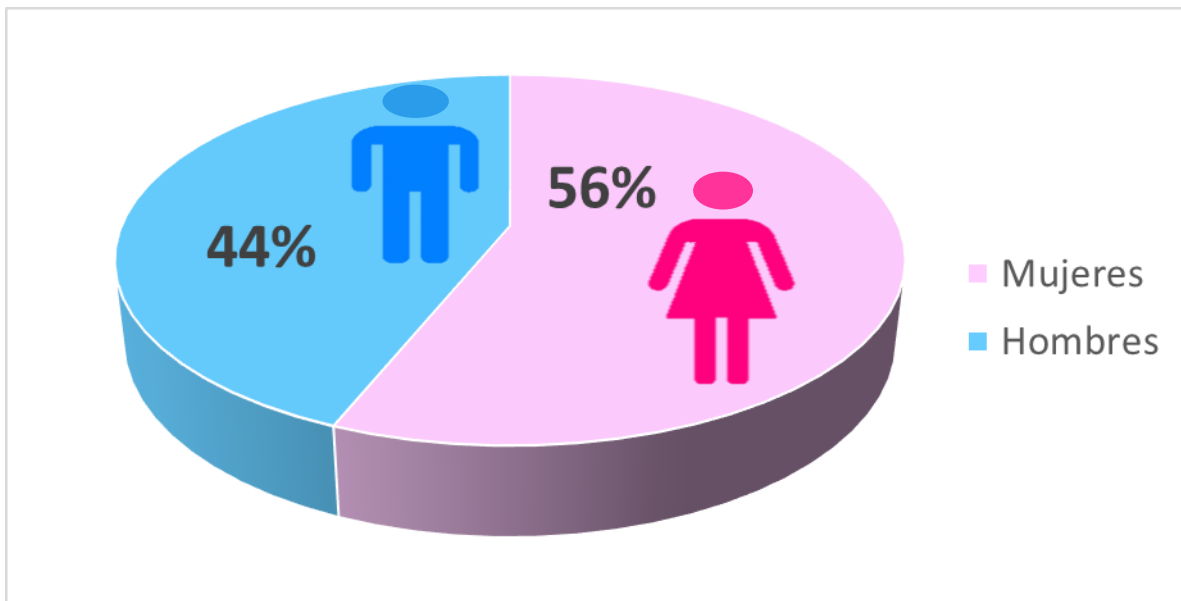
Fecha de entrega: 21/09/2023

*Elaborado con base al POA

4. ANÁLISIS E INTERPRETACIÓN DE RESULTADOS

Con la información obtenida de la Tabla 1 y 2, a continuación, se detalla los datos estadísticos, gráficas y los análisis e interpretación de resultados.

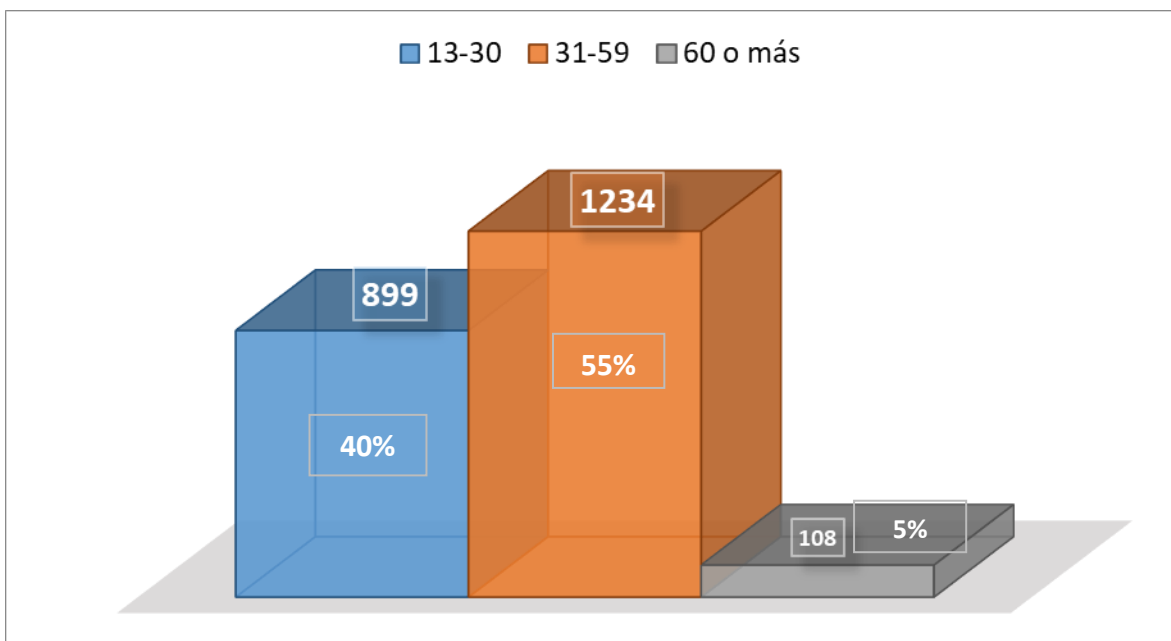
a. SEXO



Análisis e Interpretación

Como se puede observar en la Tabla No. 1 y 2. Se brindaron capacitaciones a 1258 mujeres y 983 hombres, siendo así el género femenino predominante de este grupo, con un total del 56% de la población y 44% del género masculino.

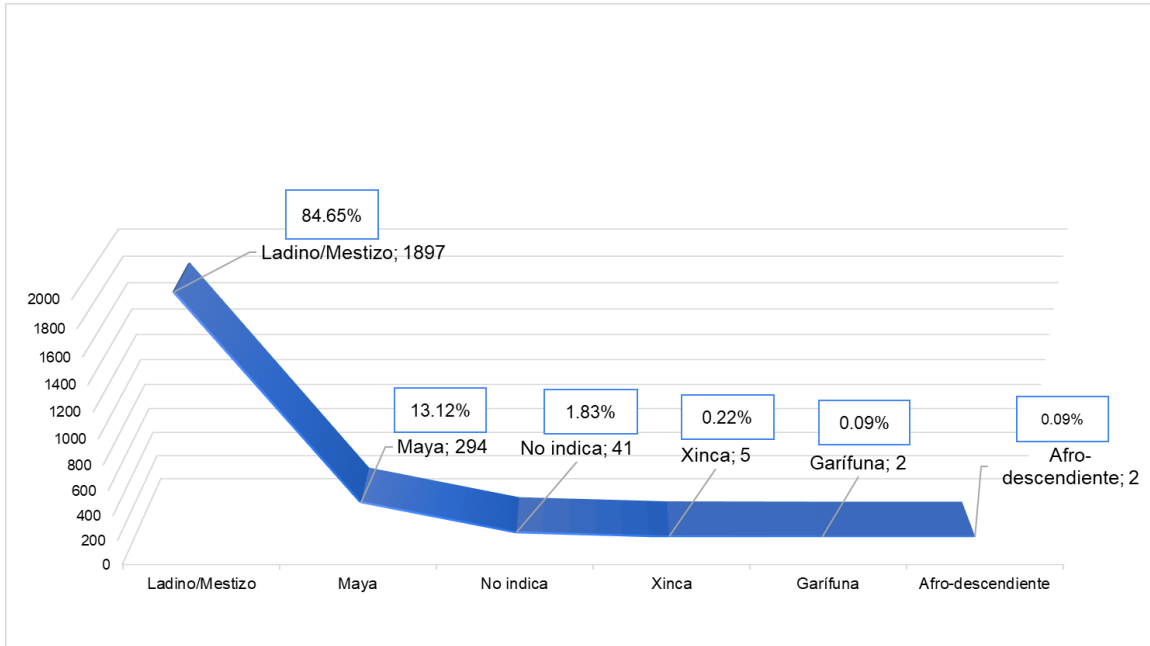
b. EDAD



Análisis e Interpretación

Como se puede observar en la gráfica anterior, el 55% de la población representa el rango más alto, siendo este el de 31-59 años, el rango minoritario es el de 60 o más años, con una representación mínima del 5% del total de la población. El rango de 13-30 años contó con representación de 40%.

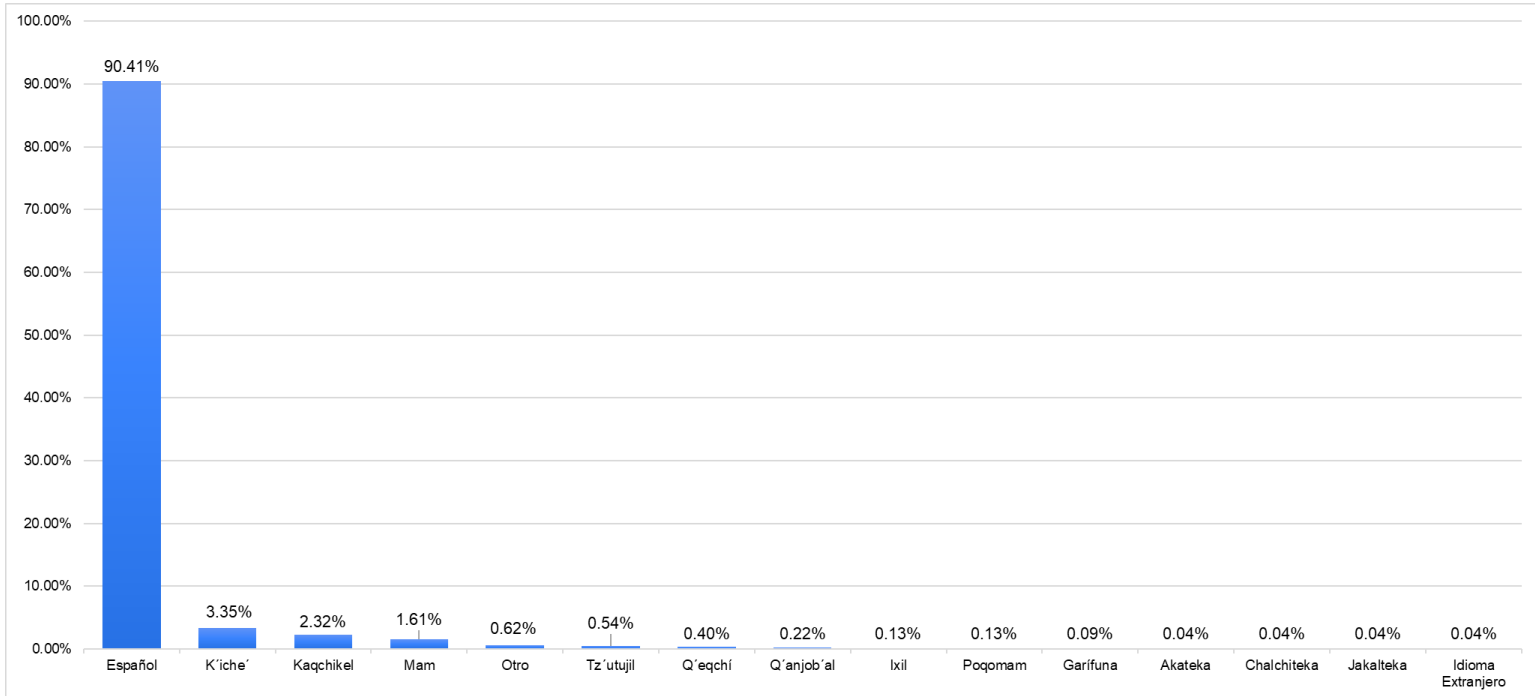
C. GRUPO ÉTNICO



Análisis e Interpretación

Tomando como referencia la información contenida en la Tabla 1 y 2, los grupos étnicos que más predominaron en las capacitaciones de COPADEH fueron Ladino/Mestizo con el 84.65% de participación y Maya el 13.12%.

D. COMUNIDAD SOCIOLINGÜÍSTICA



Análisis e Interpretación

Tomando como referencia la información contenida en la Tabla 2, los participantes en los eventos de formación y capacitación correspondientes al mes de septiembre 2023, muestra que las comunidades sociolingüísticas que más predominaron son español (90.41%), K'iche' (3.35%), Kaqchikel (2.32%) y Mam (1.61%).